

## EXTRAITS DACTES ET NOTES CONCERNANT DES ARTISTES DE FONTAINEBLEAU

????? 1. The Wife's Device to Cheat her Husband dccccxxxix. THE TWO KINGS AND THE VIZIER'S DAUGHTERS. (154). Barmecides, Er Reshid and the, i. 189. ? STORY OF KHELBS AND HIS WIFE AND THE LEARNED MAN. Prince who fell in Love with the Picture, The, i. 256. Learned Man, Khelbes and his Wife and the, i. 301. ? ? ? ? ? If to my favours thou aspire and covet me, good lack! What leach such madness can assain or what medicament?. Omar ben Abdulaziz and the Poets, The Khalif, i. 45. ? THE FOURTEENTH OFFICER'S STORY. After this, the authorities compounded with the highwayman for his submission, and when he came before them, they enriched him and he became in such favour with the Sultan's deputy that he used to eat and drink with him and there befell familiar converse between them. On this wise they abode a great while, till, one day, the Sultan's deputy made a banquet, and therein, for a wonder, was a roasted francolin, which when the robber saw, he laughed aloud. The deputy was angered against him and said to him, "What is the meaning of thy laughter? Seest thou default [in the entertainment] or dost thou mock at us, of thy lack of breeding?" "Not so, by Allah, O my lord," answered the highwayman. "But I saw yonder francolin and bethought myself thereanent of an extraordinary thing; and it was on this wise. In the days of my youth, I used to stop the way, and one day I fell in with a man, who had with him a pair of saddle-bags and money therein. So I said to him, 'Leave these bags, for I mean to kill thee.' Quoth he, 'Take the fourth part of [that which is in] them and leave [me] the rest.' And I said, 'Needs must I take the whole and slay thee, to boot.' Then said he, 'Take the saddle-bags and let me go my way.' But I answered, 'Needs must I slay thee.' As we were in this contention, he and I, behold, he saw a francolin and turning to it, said, 'Bear witness against him, O francolin, that he slayeth me unjustly and letteth me not go to my children, for all he hath gotten my money.' However, I took no pity on him neither hearkened to that which he said, but slew him and concerned not myself with the francolin's testimony." ? ? ? ? ? 1. The Twelfth Officer's Story dccccxxxix. ? ? ? ? ? But for the spying of the eyes [ill-omened,] we had seen Wild cattle's eyes and antelopes' tresses of sable sheen. The first who sought her in marriage was King Nebhan of Mosul, who came to her with a great company, bringing with him an hundred she-camels laden with musk and aloes-wood and ambergris and as many laden with camphor and jewels and other hundred laden with silver money and yet other hundred laden with raiment of silken and other stuffs and brocade, besides an hundred slave-girls and an hundred magnificent horses of swift and generous breeds, completely housed and accoutred, as they were brides; and all this he laid before her father, demanding her of him in marriage. Now King Ins ben Cais had bound himself by an oath that he would not marry his daughter but to him whom she should choose; so, when King Nebhan sought her in marriage, her father went in to her and consulted her concerning his affair. She consented not and he repeated to Nebhan that which she said, whereupon he departed from him. After this came King Behram, lord of the White Island, with riches more than the first; but she accepted not of him and he returned, disappointed; nor did the kings give over coming to her father, on her account, one after other, from the farthest of the lands and the climes, each glorying in more (54) than those who forewent him; but she paid no heed unto any of one them. ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? la. The Disciple's Story dcccci. Wind of the East, if thou pass by the land where my loved ones dwell, I pray, ii. 204, 271. Then the Khalif summoned her to his presence a fourth time and said to her, "O Sitt el Milah, sing." So she improvised and sang the following verses: As we stood, behold, up came the lady, and with her a slave-girl. When she saw the young man, she said to him, "Art thou here?" And he answered, "Yes, O my lady." Quoth she, "To-day I am bidden by this man. Wilt thou go with us?" And he replied, "Yes." Then said she, "Thou hast brought me [hither] against my will and perforce. Wilt thou go with us in any event?" (184) "Yes, yes," answered he and we fared on, [all three,] till we came to Er Rauzeh and entered the pavilion. The lady diverted herself awhile with viewing its ordinance and furniture, after which she put off her [walking-]clothes and sat down [with the young man] in the goodliest and chiefest place. Then I went forth and brought them what they should eat at the first of the day; moreover, I went out also and fetched them what they should eat at the last of the day and brought them wine and dessert and fruits and flowers. On this wise I abode in their service, standing on my feet, and she said not unto me, "Sit," nor "Take, eat" nor "Take, drink," what while she and the young man sat toying and laughing, and he fell to kissing her and pinching her and hopping about upon the ground and laughing. Then she carried him up [to the estrade] and seating him on the couch, brought him meat and wine and gave him to drink; after which she put off all that was upon her of raiment and jewels and tying them up in a handkerchief, said to him, "O my lord, this is thy portion, all of it." Moreover she turned to the Jew and said to him, "Arise, thou also, and do even as I." So he arose in haste and went out, scarce crediting his deliverance. When the girl was assured of his escape, she put out her hand to her clothes [and jewels] and taking them, said to the prefect, "Is the requital of kindness other than kindness? Thou hast deigned [to visit me and eat of my victual]; so now arise and depart from us without ill-[doing]; or I will give one cry and all who are in the street will come forth." So the Amir went out from her, without having gotten a single dirhem; and on this wise she delivered the Jew by the excellence of her contrivance. ? ? ? ? ? My transports I conceal for fear of those thereon that spy; Yet down my cheeks the tears course still and still my case bewray. Relief, Story of the Prisoner and how God gave him, i. 174. Then he turned to a damsel of the damsels and said to her, "Who am I?" Quoth she, "Thou art the Commander of the Faithful;" and he said, "Thou liest, O calamity! (33) If I be indeed the Commander of the Faithful, bite my finger." So she came to him and bit it with her might, and he said to her, "It sufficeth." Then he said to the chief eunuch, "Who am I?" And he answered, "Thou art the Commander of the Faithful." So he left him and turning to a little white slave, said to him, "Bite my ear;" and he bent down to him and put his ear to his mouth. Now the slave was young and lacked understanding; so he closed his teeth upon Aboulhusn's ear with his might, till he came near to sever it; and he knew not Arabic, so, as

often as Aboulhusn said to him, "It sufficeth," he concluded that he said, "Bite harder," and redoubled his bite and clenched his teeth upon the ear, whilst the damsels were diverted from him with hearkening to the singing-girls, and Aboulhusn cried out for succour from the boy and the Khalif [well-nigh] lost his senses for laughter..? ? ? ? ? How long shall I for justice sue to you, whilst, with desire For aid, ye war on me and still on slaying me are bent!..? ? ? ? ? Hence on the morrow forth I fare and leave your land behind; So take your leave of us nor fear mishap or ill event..166. Aboulhusn of Khorassan dcccclix.Wife, The Fuller and his, i. 261..? ? ? ? ? From mine own land, to visit thee, I came at love's command, For all the distance did forbid,'twixt me and thee that spread..Now Ilan Shah had three viziers, in whose hands the affairs [of the kingdom] were [aforetime] and they had been used to leave not the king night nor day; but they became shut out from him by reason of Abou Temam and the king was occupied with him to their exclusion. So they took counsel together upon the matter and said, 'What counsel ye we should do, seeing that the king is occupied from us with yonder man, and indeed he honoureth him more than us? But now come, let us cast about for a device, whereby we may remove him from the king.' So each of them spoke forth that which was in his mind, and one of them said, 'The king of the Turks hath a daughter, whose like there is not in the world, and whatsoever messenger goeth to demand her in marriage, her father slayeth him. Now our king hath no knowledge of this; so, come, let us foregather with him and bring up the talk of her. When his heart is taken with her, we will counsel him to despatch Abou Temam to seek her hand in marriage; whereupon her father will slay him and we shall be quit of him, for we have had enough of his affair.'.The absent ones' harbinger came us unto, iii. 153..? ? ? ? ? Accuse me falsely, cruelly entreat me; still ye are My heart's beloved, at whose hands no rigour I resent..Then they brought the raft before him and I said to him, 'O my lord, I am in thy hands, I and all my good.' He looked at the raft and seeing therein jacinths and emeralds and crude ambergris, the like whereof was not in his treasuries, marvelled and was amazed at this. Then said he, 'O Sindbad, God forbid that we should covet that which God the Most High hath vouchsafed unto thee! Nay, it behoveth us rather to further thee on thy return to thine own country.' So I called down blessings on him and thanked him. Then he signed to one of his attendants, who took me and established me in a goodly lodging, and the king assigned me a daily allowance and pages to wait on me. And every day I used to go in to him and he entertained me and entreated me friendly and delighted in my converse; and as often as our assembly broke up, I went out and walked about the town and the island, diverting myself by viewing them..So El Aziz sent after his son and acquainted him with that which had passed; whereupon El Abbas called for four-and-twenty males and half a score horses [and as many camels] and loaded the mules with pieces of silk and rags of leather and boxes of camphor and musk and the camels [and horses] with chests of gold and silver. Moreover, he took the richest of the stuffs and wrapping them in pieces of gold-striped silk, laid them on the heads of porters, and they fared on with the treasures till they reached the King of Baghdad's palace, whereupon all who were present dismounted in honour of El Abbas and escorting him to the presence of King Ins ben Cais, displayed unto the latter all that they had with them of things of price. The king bade carry all this into the harem and sent for the Cadis and the witnesses, who drew up the contract and married Mariyeh to Prince El Abbas, whereupon the latter commanded to [slaughter] a thousand head of sheep and five hundred buffaloes. So they made the bride-feast and bade thereto all the tribes of the Arabs, Bedouins and townfolk, and the tables abode spread for the space of ten days..? ? ? ? ? 'Twas not of wine that I had drunk; her mouth's sweet honeyed dews It was intoxicated me with bliss and ravishment..? ? ? ? ? c. Story of the Chief of the Old Cairo Police cccxlv.Then he turned to the woman and said to her, 'And thou, what sayst thou?' So she expounded to him her case and recounted to him all that had betided her and her husband, first and last, up to the time when they took up their abode with the old man and woman who dwelt on the sea-shore. Then she set out that which the Magian had practised on her of knavery and how he had carried her off in the ship and all that had betided her of humiliation and torment, what while the cadis and judges and deputies hearkened to her speech. When the king heard the last of his wife's story, he said, 'Verily, there hath betided thee a grievous matter; but hast thou knowledge of what thy husband did and what came of his affair?' 'Nay, by Allah,' answered she; 'I have no knowledge of him, save that I leave him no hour unremembered in fervent prayer, and never, whilst I live, will he cease to be to me the father of my children and my father's brother's son and my flesh and my blood.' Then she wept and the king bowed his head, whilst his eyes brimmed over with tears at her story..118. The Merchant of Cairo and the Favourite of the Khalif El Mamoun El Hikim bi Amrillak M.'Hearkening and obedience,' answered El Ased and flew till he came to the Crescent Mountain, when he sought audience of Meimoun, who bade admit him. So he entered and kissing the earth before him, gave him Queen Kemeriyeh's message, which when he heard he said to the Afrit, 'Return whence thou comest and say to thy mistress, "Be silent and thou wilt do wisely." Else will I come and seize upon her and make her serve Tuhfeh; and if the kings of the Jinn assemble together against me and I be overcome of them, I will not leave her to scent the wind of this world and she shall be neither mine nor theirs, for that she is presently my soul (243) from between my ribs; and how shall any part with his soul?' When the Afrit heard Meimoun's words, he said to him, 'By Allah, O Meimoun, thou hast lost thy wits, that thou speakest these words of my mistress, and thou one of her servants!' Whereupon Meimoun cried out and said to him, 'Out on thee, O dog of the Jinn! Wilt thou bespeak the like of me with these words?' Then, he bade those who were about him smite El Ased, but he took flight and soaring into the air, betook himself to his mistress and told her that which had passed; and she said, 'Thou hast done well, O cavalier.'.So, when they entered with the folk and had prostrated themselves before the king and given him joy and he had raised their rank, [they sat down]. Now it was the custom of the folk to salute and go forth, so, when they sat down, the king knew that they had a word that they would fain say. So he turned to them and said, "Ask your need." And the viziers also were present. Accordingly, they bespoke him with all that these latter had taught them and the viziers also spoke with them; and Azadbekht said to them,

"O folk, I know that this your speech, there is no doubt of it, proceedeth from love and loyal counsel to me, and ye know that, were I minded to slay half these folk, I could avail to put them to death and this would not be difficult to me; so how shall I not slay this youth and he in my power and under the grip of my hand? Indeed, his crime is manifest and he hath incurred pain of death and I have only deferred his slaughter by reason of the greatness of the offence; for, if I do this with him and my proof against him be strengthened, my heart is healed and the heart of the folk; and if I slay him not to-day, his slaughter shall not escape me to-morrow." Presently, up came a woman with a phial of urine, and when the [mock] physician saw the phial afar off, he said to her, 'This is the urine of a man, a stranger.' 'Yes,' answered she; and he continued, 'Is he not a Jew and is not his ailment indigestion?' 'Yes,' replied the woman, and the folk marvelled at this; wherefore the man was magnified in Galen's eyes, for that he heard speech such as was not of the usage of physicians, seeing that they know not urine but by shaking it and looking into it anear neither know they a man's water from a woman's water, nor a stranger's [from a countryman's], nor a Jew's from a Sherifs. (22) Then said the woman, 'What is the remedy?' Quoth the weaver, 'Pay down the fee.' So she paid him a dirhem and he gave her medicines contrary to that ailment and such as would aggravate the patient's malady..As the version of the sixth and seventh voyages of Sindbad the Sailor contained in (197) the Calcutta Edition (1814-18) of the first two hundred Nights and in the text of the Voyages published by M. Langles (Paris, 1814) differs very materially from that of the complete Calcutta (1839-42) Edition (198) (which is, in this case, practically identical with those of Boulac and Breslau), adopted by me as my standard text in the translation of "The Book of the Thousand Nights and One Night," the story of the seventh voyage in particular turning upon an altogether different set of incidents, related nearly as in the old version of M. Galland, I now give a translation of the text of the two voyages in question afforded by the Calcutta (1814-18) Edition, corrected and completed by collation with that of M. Langles, from which it differs only in being slightly less full. It will be observed that in this version of the story the name Sindbad is reserved for the Sailor, the porter being called Hindbad..The Sixth Night of the Month. ? ? ? ? p. The Idiot and the Sharper dccccv. Now he had no treasure; but the thief believed him not and insisted upon him with threats and blows. When he saw that he got no profit of him, he said to him, 'Swear by the oath of divorce from thy wife (247) [that thou hast nothing].' So he swore and his wife said to him, 'Out on thee! Wilt thou divorce me? Is not the treasure buried in yonder chamber?' Then she turned to the thief and conjured him to multiply blows upon her husband, till he should deliver to him the treasure, concerning which he had sworn falsely. So he drubbed him grievously, till he carried him to a certain chamber, wherein she signed to him that the treasure was and that he should take it up..The billows of thy love o'erwhelm me passing sore, ii. 226..? ? ? ? ? Between mine eyes and wake ye have your dwelling-place, and thus My tears flow on unceasingly, my sighs know no relent..?STORY OF THE KING OF HIND AND HIS VIZIER..Issues of Affairs, Of Looking to the, i. 80..? ? ? ? ? My body is dissolved with sufferance in vain; Relenting, ay, and grace I hoped should yet betide;.Merchant of Cairo and the Favourite of the Khalif El Maraoun El Hakim bi Amrillah, The, iii. 171..140. Younus the Scribe and the Khalif Welid ben Sehl dclxxxiv.? ? ? ? ? c. The King who knew the Quintessence of Things dcccxi. Therewithal, O my brother, the locust fell to going round about among the company of the birds, but saw nought resembling the hawk in bulk and body save the kite and deemed well of her. So she brought the hawk and the kite together and counselled the former to make friends with the latter. Now it chanced that the hawk fell sick and the kite abode with him a long while [and tended him] till he recovered and became whole and strong; wherefore he thanked her [and she departed from him]. But after awhile the hawk's sickness returned to him and he needed the kite's succour. So the locust went out from him and was absent from him a day, after which she returned to him with a [nother] locust, (53) saying, "I have brought thee this one." When the hawk saw her, he said, "God requite thee with good! Indeed, thou hast done well in the quest and hast been subtle in the choice." ? ? ? ? ? Unto its pristine lustre your land returned and more, Whenas ye came, dispelling the gloom that whiles it wore..Meanwhile, he ceased not, he and his beloved, Queen Mariyeh, in the most delightful of life and the pleasantest thereof, and he was vouchsafed by her children; and indeed there befell friendship and love between them and the longer their companionship was prolonged, the more their love waxed, so that they became unable to endure from each other a single hour, save the time of his going forth to the Divan, when he would return to her in the utterest that might be of longing. Aud on this wise they abode in all solace and delight of life, till there came to them the Destroyer of Delights and the Sunderer of Companies. So extolled be the perfection of Him whose kingdom endureth for ever, who is never heedless neither dieth nor sleepeth! This is all that hath come down to us of their story, and so peace [be on you!]. Meanwhile the king said to his vizier, "How shall we do in the matter of yonder youth, the Yemani, on whom we thought to confer largesse, but he hath largessed us with tenfold [our gift] and more, and we know not if he be a sojourner with us or no?" Then he went into the harem and gave the rubies to his wife Afifeh, who said to him, "What is the worth of these with thee and with [other] the kings?" And he answered, "They are not to be found save with the greatest of kings and none may avail to price them with money." Quoth she, "Whence gottest thou them?" So he recounted to her the story of El Abbas from first to last, and she said, "By Allah, the claims of honour are imperative on us and the king hath fallen short of his due; for that we have not seen him bid him to his assembly, nor hath he seated him on his left hand." ? ? ? ? ? No good's in life (to the counsel list of one who's purpose-whole,) An if thou be not drunken still and gladden not thy soul..? ? ? ? ? I see yon like unto mankind in favour and in form; But oxen, (37) verily, ye are in fashion and in deed..EL HEJJAJ AND THE THREE YOUNG MEN. (69).?STORY OF THE RICH MAN AND HIS WASTEFUL SON..There was once a man of Nishapour, (1) who had a wife of the utmost loveliness and piety, and he was minded to set out on the pilgrimage. So he commended his wife to the care of his brother and besought him to aid her in her affairs and further her to her desires till he should return, so they both abode alive and well. Then he took ship and departed and his absence was prolonged.

Meanwhile, the brother went in to his brother's wife, at all times and seasons, and questioned her of her circumstances and went about her occasions; and when his visits to her were prolonged and he heard her speech and looked upon her face, the love of her gat hold upon his heart and he became distraught with passion for her and his soul prompted him [to evil]. So he besought her to lie with him, but she refused and chid him for his foul deed, and he found him no way unto presumption; (2) wherefore he importuned her with soft speech and gentleness..? ? ? ? I swear by his life, yea, I swear by the life of my love without peer, To please him or save him from hurt, I'd enter the fire without fear!.? ? ? ? f. The Sixth Voyage of Sindbad the Sailor.? ? ? ? Our Lord, after sev'rance, with them hath conjoined us, for he who doth good Shall ne'er disappointed abide and kindnesses kindness entail..? ? ? ? Upon the table of her cheek beauty hath writ, "Alack, Her charms! 'Twere well thou refuge sought'st with God incontinent." (119).14. The Mouse and the Weasel cl.? ? ? ? z. The Stolen Purse dcv.The Twenty-fifth Night of the Month..? ? ? ? Wind of the East, if thou pass by the land where my loved ones dwell, I pray, The fullest of greetings bear to them from me, their lover, and say.When the dead man found himself alone, he sprang up, as he were a Satan, and donning the washer's clothes, (39) took the bowls and water-can and wrapped them up in the napkins. Then he took his shroud under his arm and went out. The doorkeepers thought that he was the washer and said to him, 'Hast thou made an end of the washing, so we may tell the Amir?' 'Yes,' answered the sharper and made off to his lodging, where he found El Merouzi soliciting his wife and saying to her, 'Nay, by thy life, thou wilt never again look upon his face; for that by this time he is buried. I myself escaped not from them but after travail and trouble, and if he speak, they will put him to death.' Quoth she, 'And what wilt thou have of me?' 'Accomplish my desire of thee,' answered he, 'and heal my disorder, for I am better than thy husband.' And he fell a-toying with her..Sharper, The Idiot and the, i. 298..Then he wept again and El Abbas said to him, "Fear not for me, for thou knowest my prowess and my puissance in returning answers in the assemblies of the land and my good breeding (63) and skill in rhetoric; and indeed he whose father thou art and whom thou hast reared and bred and in whom thou hast united praiseworthy qualities, the repute whereof hath traversed the East and the West, thou needest not fear for him, more by token that I purpose but to seek diversion (64) and return to thee, if it be the will of God the Most High." Quoth the king, "Whom wilt thou take with thee of attendants and [what] of good?" "O father mine," replied El Abbas, "I have no need of horses or camels or arms, for I purpose not battle, and I will have none go forth with me save my servant Aamir and no more.".Now Ishac had returned to his house upon an occasion that presented itself to him; and when he entered the vestibule, he heard a sound of singing, the like whereof he had never heard in the world, for that it was [soft] as the breeze and richer (178) than almond oil. (179) So the delight of it gat hold of him and joyance overcame him, and he fell down aswoon in the vestibule, Tuhfeh heard the noise of steps and laying the lute from her hand, went out to see what was to do. She found her lord Ishac lying aswoon in the vestibule; so she took him up and strained him to her bosom, saying, 'I conjure thee in God's name, O my lord, tell me, hath aught befallen thee?' When he heard her voice, he recovered from his swoon and said to her, 'Who art thou?' 'Quoth she, 'I am thy slave-girl Tuhfeh.' And he said to her, 'Art thou indeed Tuhfeh?' 'Yes,' answered she; and he, 'By Allah, I had forgotten thee and remembered thee not till now!' Then he looked at her and said, 'Indeed, thy case is altered and thy pallor is grown changed to rosinness and thou hast redoubled in beauty and loveliness. But was it thou who was singing but now?' And she was troubled and affrighted and answered, 'Even I, O my lord..? ? ? ? I fear to be seen in the air, Without my consent, unaware;.Therewithal Sindbad the Sailor bestowed largesse upon him and made him his boon-companion, and he abode, leaving him not night or day, to the last of their lives. Praise be to God the Glorious, the Omnipotent, the Strong, the Exalted of estate, Creator of heaven and earth and land and sea, to whom belongeth glorification! Amen. Amen. Praise be to God, the Lord of the Worlds! Amen..Her verses pleased the kings of the Jinn and they said, 'By Allah, thou sayst sooth!' Then she rose to her feet, with the lute in her hand, and played and sang, whilst the Jinn and the Sheikh Aboutawaif danced. Then the latter came up to her and gave her a carbuncle he had taken from the hidden treasure of Japhet, son of Noah (on whom be peace), and which was worth the kingdom of the world; its light was as the light of the sun and he said to her, 'Take this and glorify thyself withal over (233) the people of the world.' She kissed his hand and rejoiced in the jewel and said, 'By Allah, this beseemeth none but the Commander of the Faithful.'.When the evening evened, the king sat in his privy sitting-chamber and his mind was occupied with the story of the singer and the druggist. So he called the vizier and bade him tell the story. "It is well," answered he, "They tell, O my lord, that.? ? ? ? ? ? ? ? na. A Merry Jest of a Thief dccccxl.? ? ? ? ? How long shall I thus question my heart that's drowned in woe? I'm mute for my complaining; but tears speak, as they flow..Now she was righteous in all her dealings and swerved not from one word; (3) so, when he saw that she consented not unto him, he misdoubted that she would tell his brother, when he returned from his journey, and said to her, 'An thou consent not to this whereof I require thee, I will cause thee fall into suspicion and thou wilt perish.' Quoth she, 'Be God (extolled be His perfection and exalted be He!) [judge] betwixt me and thee, and know that, shouldst thou tear me limb from limb, I would not consent to that whereto thou biddest me.' His folly (4) persuaded him that she would tell her husband; so, of his exceeding despite, he betook himself to a company of people in the mosque and told them that he had witnessed a man commit adultery with his brother's wife. They believed his saying and took act of his accusation and assembled to stone her. Then they dug her a pit without the city and seating her therein, stoned her, till they deemed her dead, when they left her..The old man betook himself to the city, as she bade him, and enquired for the money-changer, to whom they directed him. So he gave him the ring and the letter, which when he saw, he kissed the letter and breaking it open, read it and apprehended its purport. Then he repaired to the market and buying all that she bade him, laid it in a porter's basket and bade him go with the old man. So the latter took him and went with him to the mosque, where he relieved him of his burden and carried the meats in to Sitt el Milah. She seated him by her side and they ate, he and she, of

those rich meats, till they were satisfied, when the old man rose and removed the food from before her..When the king heard this, he said, "Restore him to the prison till the morrow, so we may look into his affair; for that deliberation in affairs is advisable and the slaughter of this [youth] shall not escape [us]." Thief, A Merry Jest of a, ii. 186..Presently, the vizier entered and the king signed to him to cause avoid the place. So he signed to those who were present to withdraw, and they departed; whereupon quoth the king to him, "How deemest thou, O excellent vizier, O loyal counsellor in all manner of governance, of a vision I have seen in my sleep?" "What is it, O king?" asked the vizier, and Shah Bekht related to him his dream, adding, "And indeed the sage interpreted it to me and said to me, 'An thou put not the vizier to death within a month, he will slay thee.' Now I am exceeding both to put the like of thee to death, yet do I fear to leave thee on life. What then dost thou counsel me that I should do in this matter?" The vizier bowed his head awhile, then raised it and said, "God prosper the king! Verily, it skills not to continue him on life of whom the king is afraid, and my counsel is that thou make haste to put me to death." When the evening evened, the king sat in his privy closet and summoning the vizier, required of him the promised story. So Er Rehwan said, "Know, O king, that. When the king heard these tidings of Aamir, he sent for him and let bring him before him; and when he entered his presence, he kissed the earth and saluted and showed forth his breeding and greeted him with the goodliest of compliments. The king bade him raise his head and questioned him of his lord El Abbas; whereupon he acquainted him with his tidings and told him that which had betided him with King Zuheir and of the army that was become at his commandment and of the spoil that he had gotten. Moreover, he gave him to know that El Abbas was coming on the morrow, and with him more than fifty thousand cavaliers, obedient to his commandment. When the king heard his speech, he bade decorate Baghdad and commanded [the inhabitants] to equip themselves with the richest of their apparel, in honour of the coming of El Abbas. Moreover, he sent to give King El Aziz the glad tidings of his son's return and acquainted him with that which he had heard from the prince's servant..As for Queen Kemeriyeh, she flew off to the palace of her sister Wekhimeh and told her what Meimoun had done and how [he avouched that], whenas he saw defeat [near at hand], he would slay Tuhfeh; 'and indeed,' added she, 'he is resolved upon this; else had he not dared to commit this outrage. So do thou contrive the affair as thou deemest well, for thou hast no superior in judgment.' Then they sent for Queen Zelzeleh and Queen Sherareh and sat down to take counsel, one with another, of that which they should do in the matter. Then said Wekhimeh, 'We were best fit out a ship in this island [wherein is my palace] and embark therein, in the guise of mortals, and fare on till we come to a little island, that lieth over against Meimoun's palace. There will we [take up our abode and] sit drinking and smiting the lute and singing. Now Tuhfeh will of a surety be sitting looking upon the sea, and needs must she see us and come down to us, whereupon we will take her by force and she will be under our hands, so that none shall avail more to molest her on any wise. Or, if Meimoun be gone forth to do battle with the Jinn, we will storm his stronghold and take Tuhfeh and raze his palace and put to death all who are therein. When he hears of this, his heart will be rent in sunder and we will send to let our father know, whereupon he will return upon him with his troops and he will be destroyed and we shall be quit of him.' And they answered her, saying, 'This is a good counsel.' Then they bade fit out a ship from behind the mountain, (244) and it was fitted out in less than the twinkling of an eye. So they launched it on the sea and embarking therein, together with four thousand Afrits, set out, intending for Meimoun's palace. Moreover, they bade other five thousand Afrits betake themselves to the island under the Crescent Mountain and lie in wait for them there..Women's Craft, ii. 287..Semmak (Ibn es) and Er Reshid, i. 195..Three men once went out in quest of riches and came upon a block of gold, weighing a hundred pounds. When they saw it, they took it up on their shoulders and fared on with it, till they drew near a certain city, when one of them said, 'Let us sit in the mosque, whilst one of us goes and buys us what we may eat.'" So they sat down in the mosque and one of them arose and entered the city. When he came therein, his soul prompted him to play his fellows false and get the gold for himself alone. So he bought food and poisoned it; but, when he returned to his comrades, they fell upon him and slew him, so they might enjoy the gold without him. Then they ate of the [poisoned] food and died, and the gold abode cast down over against them..The Twenty-Sixth Night of the Month..? ? ? ? ? It is as the jasmine, when it I espy, As it glitters and gleams midst its boughs, were a sky.? ? ? ? ? By Allah, without fail, to-morrow thou shalt see Me with ox-leather dress and drub the nape of thee!.Khorassan, his Son and his Governor, Story of the Man of, i. 218..And indeed, O my brother, the night thou camest to me and we caroused together, I and thou, it was as if the Devil came to me and troubled me that night." "And who is he, the Devil?" asked the Khalif. "He is none other than thou," answered Aboulhusn; whereat the Khalif smiled and sitting down by him, coaxed him and spoke him fair, saying, "O my brother, when I went out from thee, I forgot [to shut] the door [and left it] open, and belike Satan came in to thee." Quoth Aboulhusn, "Ask me not of that which hath betided me. What possessed thee to leave the door open, so that the Devil came in to me and there befell me with him this and that?" And he related to him all that had befallen him, from first to last, and there is no advantage in the repetition of it; what while the Khalif laughed and hid his laughter..The Sixteenth Night of the Month..The folk marvelled at this story and as for the prefect and El Melik ez Zahir, they said, 'Wrought ever any the like of this device?' And they marvelled with the utterest of wonderment Then arose a third officer and said, 'Hear what betided me, for it is yet stranger and more extraordinary..Then said she to the villager's son, 'Know that I am the woman whom thy father delivered from harm and stress and whom there betided from thee of false accusation and frowardness that which thou hast named.' And she craved pardon for him and he was made whole of his sickness. [Then said she to the thief, 'I am she against whom thou liedst, avouching that I was thy mistress, who had been stoned on thine account, and that I was of accord with thee concerning the robbing of the villager's house and had opened the doors to thee.' And she prayed for him and he was made whole of his sickness.] Then said she to [the townsman], him of the tribute, 'I am she who gave thee the [thousand] dirhems

and thou didst with me what thou didst.' And she craved pardon for him and prayed for him and he was made whole; whereupon the folk marvelled at her oppressors, who had been afflicted alike, so God (extolled be His perfection and exalted be He!) might show forth her innocence before witnesses..? ? ? ? Beauty her appanage is grown in its entirety, And for this cause all hearts must bow to her arbitrament..When King Shah Bekht heard this, he said in himself, "How like is this story to my present case with this vizier, who hath not his like!" Then he bade him depart to his own house and come again at eventide..? ? ? ? A sun of beauty she appears to all who look on her, Glorious in arch and amorous grace, with coyness beautified;.Meanwhile, Isfehend the Vizier wrote a letter and despatched it to all the Amirs, acquainting them with that which had betided him with King Azadbekht and how he had taken his daughter by force and adding, "And indeed he will do with you more than he hath done with me." When the letter reached the chiefs [of the people and troops], they all assembled together to Isfehend and said to him, "What is to do with him?" (96) So he discovered to them the affair of his daughter and they all agreed, of one accord, that they should endeavour for the slaughter of the king and taking horse with their troops, set out, intending for him. Azadbekht knew not [of their design] till the noise [of the invasion] beset his capital city, when he said to his wife Behrjaur, "How shall we do?" And she answered, saying, "Thou knowest best and I am at thy commandment." So he let bring two swift horses and bestrode one himself, whilst his wife mounted the other. Then they took what they might of gold and went forth, fleeing, in the night, to the desert of Kerman; what while Isfehend entered the city and made himself king..The drums of glad tidings beat and they entered in the utmost of worship and magnificence. Moreover, the tribes heard of them and the people of the towns and brought them the richest of presents and the costliest of rarities and the prince's mother rejoiced with an exceeding joy. Then they slaughtered beasts and made mighty bride-feasts to the people and kindled fires, that it might be visible afar to townsman [and Bedouin] that this was the house of the guest-meal and the wedding, festival, to the intent that, if any passed them by, [without partaking of their hospitality], it should be of his own fault (126) So the folk came to them from all parts and quarters and on this wise they abode days and months..When the company heard the seventh officer's story, they were moved to exceeding mirth, and El Melik ez Zahir Bibers rejoiced in that which he heard and said, 'By Allah, there betide things in this world, from which kings are shut out, by reason of their exalted station!" Then came forward another man from amongst the company and said, 'There hath reached me from one of my friends another story bearing on the malice of women and their craft, and it is rarer and more extraordinary and more diverting than all that hath been told to you."

[Equity Procedure as Established in the Courts of Maryland](#)

[Hearing Beginning March 9 1908 Vol 10](#)

[Bulletin General de Therapeutique 1902 Vol 143 Medicale Chirurgicale Obstetricale Et Pharmaceutique](#)

[Proceedings of Organization Held with Franklinville Baptist Church October 25th 1934](#)

[Zeitschrift Der Deutschen Geologischen Gesellschaft 1900 Vol 52](#)

[The Building News and Engineering Journal Vol 87 July to December 1904](#)

[Histoire Parlementaire de la Revolution Francaise Vol 1 Ou Journal Des Assemblees Nationales Depuis 1789 Jusquen 1815](#)

[Minutes of the Thirty-Eighth Annual Session of the South Fork Baptist Association Held with the East Gastonia Church Gastonia N C October 25th 26th 1916](#)

[The American Law Register Vol 38 For the Year 1890](#)

[The Indiana Digest Vol 5 A Digest of the Decisions of the Courts of Indiana Reported in Vols 1-8 Blackfords Reports Smiths Reports Wilsons](#)

[Superior Court Reports Vols 1-172 Indiana Reports Vols 1-43 Indiana Appellate Court Reports Exempt](#)

[The Grand Encampment of Knights Templar and Appendant Orders of Massachusetts and Rhode Island Its History Edicts Past and Present Grand Officers And Organization of Its Subordinates](#)

[Report of the Royal Commission on Education in Ontario 1950](#)

[Joint Documents of the State of Michigan for the Year 1891 Vol 2 of 4](#)

[Banking Act of 1935 Hearings Before a Subcommittee of the Committee on Banking and Currency United States Senate Seventy-Fourth Congress](#)

[First Session on S 1715 a Bill to Provide for the Sound Effective and Uninterrupted Operation of the Banking S](#)

[Etudes Religieuses Philosophiques Historiques Et Litteraires 1890 Vol 1 Revue Mensuelle Partie Bibliographique \(Ancienne Bibliographie Catholique\)](#)

[Reports of Cases in Bankruptcy Vol 3 Argued and Determined in the Court of Review and on Appeal Before the Lord Chancellor](#)

[The Archives of Internal Medicine 1917 Vol 20](#)

[Field Operations of the Bureau of Soils 1905 Vol 7](#)

[The Vital Statistics of the United States Embracing the Tables of Deaths Births Sex and Age to Which Are Added the Statistics of the Blind the Deaf and Dumb the Insane and the Idiotic Compiled from the Original Returns of the Ninth Census \(June 1](#)

[The Revised Reports Vol 96 Being a Republication of Such Cases in the English Courts of Common Law and Equity from the Year 1785 as Are Still of Practical Utility 1852-1854](#)

[The Weekly Reporter 1887-88 Vol 36 Containing Cases Decided in the Supreme Court of Judicature with Appeals to the House of Lords and the Privy Council from the 24th of October 1887 to the 11th of August 1888](#)

[A Cyclopedia of Commerce and Commercial Navigation](#)

[Annual Report of Program Activities National Institute of Allergy and Infectious Diseases July 1 1967 Through June 30 1968](#)

[Journal of the Royal Sanitary Institute 1906 Vol 27 Transactions](#)

[Debates and Proceedings of the Convention Which Assembled at Little Rock January 7th 1868 Under the Provision of the Act of Congress of March 2D 1867 and the Acts If March 23d and July 19th 1867 Supplementary Thereto to Form a Constitution for the](#)

[Annual Reports of the War Department for the Fiscal Year Ended June 30 1897 Report of the Chief of Engineers Part 3](#)

[Record of Officers and Men of New Jersey in the Civil War 1861-1865 Vol 2](#)

[The Canadian Nurse Vol 38 January 1942](#)

[The Musical Times and Singing-Class Circular 1903 Vol 44](#)

[Pleading and Practice the High Court of Chancery 1865 Vol 3 of 3](#)

[Supplemental Digest of Decisions Under the Interstate Commerce ACT 1908 Number Two](#)

[Harpers Book of Facts A Classified Encyclopaedia of the History of the World a Record of History from 4004 B C to 1906 A D with More Than One Hundred Thousand References to Subjects in the Realms of Science Literature Art and Government](#)

[Hansards Parliamentary Debates Third Series Commencing with the Accession of William IV 49 Victoriae 1886 Vol 304 Comprising the Period from the Twenty-Sixth Day of March 1886 to the Sixteenth Day of April 1886 Third Volume of the Session](#)

[The Textile Fibers Their Physical Microscopical and Chemical Properties](#)

[The Exchequer Reports Vol 8 Reports of Cases Argued and Determined in the Courts of Exchequer and Exchequer Chamber Trinity Vacation 15 Vict to Trinity Term 16 Vict Both Inclusive](#)

[History of the County of Middlesex Canada from the Earliest Time to the Present Containing an Authentic Account of Many Important Matters Relating to the Settlement Progress and General History of the County and Including a Department Devoted to the](#)

[Forms of Animal Life A Manual of Comparative Anatomy with Descriptions of Selected Types](#)

[Dr Carl Von Rottecks Gesammelte Und Nachgelassene Schriften Mit Biographie Und Briefwechsel Vol 1 Jugendliche Versuche Literarische Erstlinge Historische Aufsätze](#)

[Cambridge Studies in Comparative Politics Deadly Clerics Blocked Ambition and the Paths to Jihad](#)

[Public Papers of George Clinton First Governor of New York 1777-1795-1801-1804 Vol 6](#)

[Journal of the Indiana State Senate During the Forty-Fourth Session of the General Assembly Commencing Thursday January 8 1885 Regular Session](#)

[The American Review of Reviews Vol 46 An International Magazine July-December 1912](#)

[Antiquities in Kent and Sussex Being the First Volume of the Bibliotheca Topographica Britannica](#)

[Sympathy in Perception](#)

[Entstehung Des Dieselmotors Die](#)

[Food Its Adulterations and the Methods for Their Detection](#)

[Report on the Manuscripts of Allan George Finch Esq of Burley-On-The-Hill Rutland Vol 1 Presented to Parliament by Command of His Majesty](#)

[Regional and Local Development in Ethiopia Factors Affecting Adoption of Improved Cookstoves](#)

[Grundzuge Der Philosophie](#)

[Official Congressional Directory for the Use of United States Congress Compiled Under the Direction of the Joint Committee on Printing](#)

[Bedeutung Des Brexit Fur Europaische Gesellschaftsformen Insbesondere Der Limited Die](#)

[Sunningdale the search for peace in Northern Ireland](#)

[Kentucky Opinions Vol 8 Containing the Unreported Decisions of the Court of Appeals From June 18 1874 to December 16 1876](#)

[Identifikation Von Grenzen Und Moglichkeiten Aktueller Ansätze Zur Geschäftsmodellenwicklung in Der Lebensversicherungsbranche](#)

[Heidelberger Jahrbucher Der Literatur Vol 44 Erste Halfte Januar Bis Juni 1851](#)

[Heidelberger Jahrbucher Der Literatur 1870 Vol 63](#)

[Annual Report of the Secretary of State to the Governor of the State of Ohio For the Year 1881](#)

[The American State Reports Vol 90 Containing the Cases of General Value and Authority Subsequent to Those Contained in the American Decisions and the American Reports Decided in the Courts of Last Resort of the Several States](#)

[Briefs on the Law of Insurance Vol 3 of 5](#)

[Annuaire Des Deux Mondes 1856-1857 Vol 7 Histoire Generale Des Divers Etats](#)

[Oeuvres Completes de Bossuet Vol 12 Correspondance Lettres de Piété Et de Direction Lettres Sur LAffaire Du Quietisme Oraison Funèbre de](#)

[Bossuet Table Generale Des Matieres](#)  
[Archives de Physiologie Normale Et Pathologique 1894 Vol 6 Vingt-Sixieme Annee](#)  
[The Bankers Magazine Vol 79 Rhodes Journal of Banking and the Bankers Magazine Consolidates July to December 1909](#)  
[Catalogus Senatus Academici Collegii Harvardiani 1866 Et Eorum Qui Muneribus Et Officiis Praefuerunt Quique Honoribus Academicis Donati Sunt in Universitate Quae Est Cantabrigiae in Civitate Massachusettensium](#)  
[The Nineteenth Century and After XIX-XX Vol 51 A Monthly Review January-June 1902](#)  
[Catalogue of Wesleyan University 1884-85](#)  
[Schwabisches Worterbuch Vol 2 Auf Grund Der Von Adelbert V Keller Begonnenen Sammlungen Und Mit Unterstutzung Des Wurttembergischen Staates D T E F V](#)  
[Eighteenth Report of the State Civil Service Commission 1901](#)  
[New Probate Law and Practice Vol 2 of 3 With Annotations and Forms for Use in Alaska Arizona California Colorado Hawaii Idaho Kansas Montana Nevada New Mexico North Dakota Oklahoma Oregon South Dakota Utah Washington and Wyoming](#)  
[Documents of the Senate of the State of New York One Hundred and Twenty Ninth Session 1906 Vol 8 No 9-21](#)  
[Topographisch-Statistisches Handbuch Des Konigreichs Bayern Nebst Alphabetischem Ortslexikon Nach Amtlichen Quellen](#)  
[Journal of the Forty-Fifth Annual Convention of the Diocese of Kansas Held in Grace Cathedral Topeka May 25-26 1904](#)  
[Geschichte Der Griechischen Kunstler Vol 1 Die Bildhauer](#)  
[Index Generum Mammalium A List of the Genera and Families of Mammals](#)  
[Vermont State Officers Report for 1901-1902](#)  
[Proceedings of the Royal Geographical Society and Monthly Record of Geography 1892 Vol 14](#)  
[The I C S System of Instruction by Mail and the Results Achieved](#)  
[Osterreichisches Staatsworterbuch Vol 2 Handbuch Des Gesamten Osterreichischen Offentlichen Rechtes F-J](#)  
[Production Planning and Control with SAP ERP](#)  
[Nurturing Emotional Resilience in Vulnerable Children and Young People and Picture Books Guidebook and Seven Storybooks Set](#)  
[Aufdeckungsprozesse M nnlicher Betroffener Von Sexualisierter Gewalt in Kindheit Und Jugend Verlaufsmuster Und Hilfreiche Bedingungen](#)  
[Brunner Suddarths Handbook of Laboratory and Diagnostic Tests](#)  
[Sex Cigarettes](#)  
[Catherine Opie Keeping an Eye on the World](#)  
[Paul Kossoff All Right Now The Guitars The Gear The Music](#)  
[Natural Curiosity 2nd Edition A Resource for Educators Considering Indigenous Perspectives in Childrens Environmental Inquiry](#)  
[Np Notes 3e](#)  
[Deadly History Pack A of 4](#)  
[Praktiken Der Selbstbestimmung Zwischen Subjektivem Anspruch Und Institutionellem Funktionserfordernis](#)  
[Shifting Cultivation Policies Balancing Environmental and Social Sustainability](#)  
[Cambridge Studies in Nineteenth-Century Literature and Culture Series Number 109 Blindness and Writing From Wordsworth to Gissing](#)  
[Introduction to Visual Computing Core Concepts in Computer Vision Graphics and Image Processing](#)  
[Fathering from the Margins An Intimate Examination of Black Fatherhood](#)  
[Thieme Test Prep for the USMLE \(R\) Medical Histology and Embryology QA](#)  
[Internationale Wirtschaft](#)  
[The Unity of Theology The Contribution of Wolfhart Pannenberg](#)  
[Beautiful Politics of Music Trova in Yucatan Mexico](#)  
[Stadt - Land - Fluss Sozialer Wandel Im Regionalen Kontext](#)  
[It-Kompendium Die Effiziente Gestaltung Von Anwendungsplattformen](#)  
[Extremismus](#)

---